



Cien Fuegos
GASTRONOMÍA

FICHA TÉCNICA DE PRODUCTO
PRODUCT DATASHEET
Versión 04

CARACTERÍSTICAS GENERALES DEL PRODUCTO
GENERAL CHARACTERISTICS OF PRODUCT

Denominación legal del producto / Legal name of product	Pan Bao de Carrillada de Cerdo con Salsa Kimchee (Códigos de venta. F24: 1354, F4: 1173) Pork Cheeks and Kimchee Sauce Gua Bao (Sales Code. F24: 1354, F4: 1173)
Denominación venta / Sales name	Pan Bao de Carrillada de Cerdo con Salsa Kimchee Pork Cheeks and Kimchee Sauce Gua Bao
Peso aproximado por unidad / Approximated weight per unit	28 – 32 g por unidad 28 – 32 g per unit
Categoría / Category	Precocinado Pre-cooked
Ingredientes / Ingredients	<p>- Pan Bao (harina de trigo (GLUTEN), agua, agentes de tratamiento de la harina: E-471, E-481, E-341, E-516, E-415, E-401, amilasa maltogénica, E-300, α-amilasa, glucosa oxidasa, maicena; azúcar, harina de yuca, levadura china (conservante: E-242; almidón de maíz, E-341i, E-170i), sal, levadura seca (levadura, E-491)), carrillada de cerdo 20%, cebolla frita (cebolla, aceite de oliva, sal, corrector de acidez: E-330), zanahoria, pimientos del piquillo (pimientos del piquillo, agua, azúcar, sal, acidulante: E-330; endurecedor: E-509), salsa kimuchi 3% (agua, azúcar, sal, zanahoria, manzana, vinagre, proteína hidrolizada de SOJA, tomate, potenciador del sabor: E-621, E-631; guindilla, ajo, alga kombu, especias (ajo, SOJA), espesante: E-415; acidulante: E-296; seta shiitake, extracto de levadura, jengibre, condimento fermentado (trigo (GLUTEN), levadura, patata, tapioca), cebolla, colorante: E-160c), aceite de orujo, salsa de SOJA, sal, azúcar, agrio de limón (acidulante: E-330; conservante: E-220 (SULFITOS)), jengibre, ajo, ralladura de limón y aceite de SÉSAMO. Puede contener trazas de CRUSTÁCEOS, LECHE, APIO, HUEVO, PESCADO y MOLUSCOS.</p> <p>- Pan Bao (wheat flour (GLUTEN), water, flour treatment agents: E-471, E-481, E-341, E-516, E-415, E-401, maltogenic amylase, E-300, α-amylase, glucose oxidase, cornstarch; sugar, cassava flour, chinese yeast (preservative: E-242; corn starch, E-341i, E-170i), salt, dry yeast (yeast, E-491)), pork cheeks 20%, fried onion (onion, olive oil, salt, acidity regulator: E-330), carrot, piquillo peppers (piquillo peppers, water, sugar, salt, acidifier: E-330; hardener: E-509), 3% kimuchi sauce (water, sugar, salt, carrot, apple, vinegar, hydrolyzed SOY protein, tomato, flavor enhancer: E-621, E-631; chilli pepper, garlic, kombu seaweed, spices (garlic, SOY), thickener: E-415; acidifier: E-296; shiitake mushroom, yeast extract, ginger, fermented seasoning (wheat (GLUTEN), yeast, potato, tapioca), onion, food coloring: E-160c), pomace oil, SOY sauce (GLUTEN), salt, sugar, lemon sour (acidifier: E-330; preservative: E-220 (SULFITES)), ginger, garlic, lemon zest and SESAME oil. May contain traces of CRUSTACEANS, MILK, CELERY, EGGS, FISH and MOLLUSCS.</p>

Marca / Brand	Abuela Cándida Luxury Tapas
Formato de venta / Sales format	24 pan bao por bandeja o 4 pan bao por bandeja (venta online) 24 bao bread per tray or 4 bao bread per tray (online sale)
Tipo de envase / Kind of container	Bandeja de polipropileno negra con film termosellado Black polypropylene tray with heat-sealed film

PARÁMETRO FÍSICO-QUÍMICOS DEL PRODUCTO PHYSICO-CHEMICAL PARAMETERS OF PRODUCT	
pH	5.6
Actividad de agua / Water activity	0.921

ESPECIFICACIONES MICROBIOLÓGICAS MICROBIOLOGICAL SPECIFICATIONS		
<i>Listeria monocytogenes</i>	< 100 ufc /g al final de la vida útil < 100 ufc /g end of shelf life	n = 5

CARACTERÍSTICAS ORGANOLÉPTICAS ORGANOLEPTIC CHARACTERISTICS	
Color / Colour	Blanco-beige por fuera, por el pan bao, con relleno interior marrón, típico de la carrillada de cerdo cocinada White-beige on the outside, for the bao bread, with brown interior filling, typical of cooked pork cheeks
Olor / Odor	Típico a sofrito de verduras con carrillada de cerdo. Ausencia de sabores extraños Typical fried vegetables with pork cheeks. Absence of strange flavors
Sabor / Taste	Ausencia de sabores extraños / Absence of strange flavors
Textura / Texture	Producto tierno al paladar Tender product on the palate

PARÁMETROS NUTRICIONALES POR CADA 100 GRAMOS DE PRODUCTO NUTRITION FACTS PER 100 GRAMS OF PRODUCT	
Valor Energético Calories	238 kcal / 1006 kj
Grasas Fats	6.3 g
Grasas saturadas Saturated Fats	1.7 g
Hidratos de Carbono Total Carbohydrates	32.5 g
Azúcares Sugars	6.2 g
Fibra Dietary Fiber	4.6 g
Proteínas Proteins	12.7 g
Sal Salt	1.19 g

ALÉRGENOS (según REGLAMENTO (UE) nº 1169/2011) ALLERGENS (according to REGULATION (EU) nº 1169/2011)	Forma parte del ingrediente It's part of the ingredient
Cereales que contengan gluten Cereals that contain gluten	X
Crustáceos y productos derivados Crustaceans and derived products	Trazas Traces
Huevos y productos derivados Eggs and products derived	Trazas Traces
Pescado y productos derivados Fish and fish products	Trazas Traces
Cacahuetes y productos derivados Peanuts and derived products	
Soja y derivados Soy and derivatives	X
Leche y sus derivados (incluido la lactosa) Milk and its derivatives (including lactose)	Trazas Traces
Frutos de cáscara Nuts	
Apio y productos derivados Celery and derived products	Trazas Traces
Mostaza y productos derivados Mustard and derived products	
Granos de sésamo y productos derivados Sesame seeds and derived products	X
Anhídrido sulfuroso y sulfitos Sulfur dioxide and sulfites	X
Altramuces y productos derivados Lupins and derived products	
Moluscos y productos derivados Molluscs and derived products	Trazas Traces

El producto **contiene alérgenos, NO** está elaborado a partir de **OGM'S** (Organismos genéticamente modificados)

The product **contains allergens, is NOT** made from **GMOs** (Genetically modified organisms)

SISTEMAS DE TRATAMIENTO Y ENVASADO TREATMENT AND PACKAGING SYSTEMS

Masa de relleno cocinada y enfriada rápidamente. Colocada dentro del pan, y congelada en abatidor. Envasado en bandeja termosellada y control por detector de metales. Las condiciones definidas con anterioridad, son las que garantizan un plazo de consumo preferente de 2 años.

The filling is cooked and quickly cooled. Then it is placed inside the gua bao, and frozen in a blast chiller. Finally, the product is packed in thermosealed tray and it is controlled by a metal detector.

The previously defined conditions are those that guarantee a preferential consumption period of 2 years.

SISTEMAS DE ALMACENAMIENTO STORAGE SYSTEMS

Mantener congelado por debajo de -18°C.
Keep frozen below -18°C.

SISTEMAS DE DISTRIBUCIÓN Y TRANSPORTE DISTRIBUTION AND TRANSPORTATION SYSTEMS

Transportar como producto congelado, siempre por debajo de -18 °C.
Transport as frozen product, always below -18 °C.

SISTEMAS DE REGENERACIÓN DEL PRODUCTO SEGÚN USO ESPERADO REGENERATION SYSTEMS OF PRODUCT ACCORDING TO EXPECTED USE

Cocinar al vapor durante 5 minutos sin descongelar previamente.

Población vulnerable: alérgicos al **gluten, crustáceos, huevo, pescado, soja, leche, apio, sésamo, sulfitos y moluscos.**

Steam cook for 5 minutes without defrosting previously.

Vulnerable population: allergic to **gluten, crustaceans, egg, fish, soy, milk, celery, sesame, sulphites and molluscs.**

ESPECIFICACIONES LOGÍSTICAS LOGISTIC SPECIFICATIONS				
PRODUCTO PRODUCT	GTIN13	GTIN14	PACKAGING	PALETIZACIÓN PALLETIZATION
Pan Bao de Carrillada de Cerdo con Salsa Kimchee Pork Cheeks and Kimchee Sauce Pan Bao	8436597670500	98436597670503	2 bandejas / caja 2 trays / box	8 cajas base x 13 cajas altura Total: 104 cajas (4992 ud) Atura total palet : 1'90 m Peso total palet : 400 kg 8 boxes per layer x 13 layers Total: 104 boxes (4992 pcs) Pallet total height : 1,90 m Pallet total weight : 400 kg
Pan Bao de Carrillada de Cerdo con Salsa Kimchee	N/A	N/A	N/A	N/A

LEGISLACIÓN APLICABLE APPLICABLE LEGISLATION
<p>Decreto 2484/1967, de 21 de septiembre, por el que se aprueba el texto del Código Alimentario Español; y posteriores modificaciones.</p> <p>R.D. 3484/2000, por el que se establecen las normas de higiene para la elaboración, distribución y comercio de comidas preparadas; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) 178/2002, del Parlamento Europeo y del Consejo de 28 de enero de 2002, por el que se establecen los principios y los requisitos generales de la legislación alimentaria, se crea la Autoridad Europea de Seguridad Alimentaria y se fijan los procedimientos relativos a la seguridad alimentaria y posteriores modificaciones; y posteriores modificaciones.</p> <p>Real Decreto 140/2003, de 7 de Febrero de 2003, por el que se establecen los criterios sanitarios de la calidad del agua de consumo humano; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) no 1829/2003 del Parlamento Europeo y del Consejo de 22 de septiembre de 2003 sobre alimentos y piensos modificados genéticamente; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) no 1830/2003 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 22 de septiembre de 2003, relativo a la trazabilidad y al etiquetado de organismos modificados genéticamente y a la trazabilidad de los alimentos y piensos producidos a partir de éstos, y por el que se modifica la Directiva 2001/18/CE; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) 852/2004, del Parlamento Europeo y del Consejo de 29 de abril de 2004, relativo a la higiene de los alimentos; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento 853/2004, de 29 de Abril de 2004, del Parlamento Europeo y del Consejo, por el que se establecen normas específicas de higiene de los alimentos de origen animal; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento 854/2004, de 29 de Abril de 2004, del Parlamento Europeo y del Consejo, por el que se establecen normas específicas para la organización de controles oficiales de los productos de origen animal destinados al consumo humano; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento 1935/2004, sobre materiales y objetos destinados a entrar en contacto con alimentos; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) nº 396/2005 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 23 de febrero de 2005 relativo a los límites máximos de residuos de plaguicidas en alimentos y piensos de origen vegetal y animal y que modifica la Directiva 91/414/CEE del Consejo y ANEXOS asociados; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) 2073/2005, de la comisión de 15 de noviembre de 2005, relativo a los criterios microbiológicos aplicables a los productos alimenticios; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) 1881/2006, de 19 de diciembre de 2006, por el que se fija el contenido máximo de determinados contaminantes en los productos alimenticios; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento (CE) 1333/2008, del Parlamento Europeo y del Consejo, de 16 de diciembre de 2008, sobre aditivos alimentarios; y posteriores modificaciones.</p> <p>REAL DECRETO 1801/2008, de 3 de noviembre, por el que se establecen normas relativas a las cantidades nominales para productos envasados y al control de su contenido efectivo; y posteriores modificaciones.</p> <p>Reglamento 10/2011, sobre materiales y objetos plásticos destinados a entrar en contacto con alimentos.; y</p>

posteriores modificaciones.
 Ley 17/2011, de 5 de julio, de seguridad alimentaria y nutrición; y posteriores modificaciones.
 R.D. 191/2011, sobre registro general sanitario de empresas alimentarias y alimentos; y posteriores modificaciones.
 Reglamento (UE) 1169/2011, del Parlamento Europeo y del Consejo, sobre la información alimentaria facilitada al consumidor; y posteriores modificaciones.

Decree 2484/1967, of September 21, approving the text of the Spanish Food Code; and subsequent modifications.
 R.D. 3484/2000, which establishes hygiene standards for the preparation, distribution and trade of prepared meals; and subsequent modifications.
 Regulation (CE) 178/2002, of the European Parliament and of the Council of January 28, 2002, which establishes the principles and general requirements of food legislation, creates the European Food Safety Authority and sets the procedures relating to food safety and subsequent modifications; and subsequent modifications.
 Royal Decree 140/2003, of February 7, 2003, which establishes the sanitary criteria for the quality of water for human consumption; and subsequent modifications.
 Regulation (EC) No 1829/2003 of the European Parliament and of the Council of September 22, 2003 on genetically modified food and feed; and subsequent modifications.
 Regulation (EC) No. 1830/2003 of the European Parliament and of the Council, of September 22, 2003, on the traceability and labeling of genetically modified organisms and the traceability of food and feed produced from them, and by the amending Directive 2001/18 / EC; and subsequent modifications.
 Regulation (CE) 852/2004, of the European Parliament and of the Council of April 29, 2004, relative to the hygiene of the foods; and subsequent modifications.
 Regulation 853/2004, of April 29, 2004, of the European Parliament and of the Council, which establishes specific hygiene rules for food of animal origin; and subsequent modifications.
 Regulation 854/2004, of April 29, 2004, of the European Parliament and of the Council, which establishes specific rules for the organization of official controls of products of animal origin destined for human consumption; and subsequent modifications.
 Regulation 1935/2004, on materials and objects intended to come into contact with food; and subsequent modifications.
 Regulation (CE) nº 396/2005 of the European Parliament and of the Council, of February 23, 2005 relative to the maximum limits of pesticide residues in food and feed of plant and animal origin and that modifies Directive 91/414 / CEE of the Council and associated ANNEXES; and subsequent modifications.
 Regulation (CE) 2073/2005, of the commission of November 15, 2005, relative to the microbiological criteria applicable to food products; and subsequent modifications.
 Regulation (CE) 1881/2006, of December 19, 2006, which fixes the maximum content of certain contaminants in food products; and subsequent modifications.
 Regulation (CE) 1333/2008, of the European Parliament and of the Council, of December 16, 2008, on food additives; and subsequent modifications.
 ROYAL DECREE 1801/2008, of November 3, which establishes rules regarding nominal quantities for packaged products and the control of their effective content; and subsequent modifications.
 Regulation 10/2011, on plastic materials and objects intended to come into contact with food; and subsequent modifications.
 Law 17/2011, of July 5, on food safety and nutrition; and subsequent modifications.
 R.D. 191/2011, on the general health registry of food companies and food; and subsequent modifications.
 Regulation (EU) 1169/2011, of the European Parliament and of the Council, on the food information provided to the consumer; and subsequent modifications.

Fecha de Aprobación: 11/Marzo/2022
Approval date: 11/March/2022

<p>VºBº Dirección CEO:</p> <p>Jose Manuel Huertas Muñoz</p>	<p>VºBº Responsable Calidad Quality Manager:</p> <div data-bbox="671 1733 943 1854" data-label="Image"> </div> <p>Cristina Vivar Cano</p>
--	--